

La ultime publicazion de Societât filologjiche furlane e conten une racuelte piçule e ben curade, nassude de colaborazion cu lis diocesis furlanis.

» DI CHRISTIAN ROMANINI



Preieris pai fruts in furlan

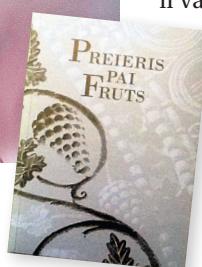
Pai fedêi Diu al è l'onipotent, ven a stâi Chel che al pues dut. Duncje no si capis parçè che zirant pes glesiis dal Friûl al sedi cussì difficil cjadâ une messe par furlan, cuasi che si ves pôre che il Pari nol capissi lis preieris par furlan.

Adiriture tal regolament dal 'seminari al jere parfin improibit fevelâ par furlan, come che nus ricuarde ancie pre **Antoni Beline** tal so innomenât libri "La Fabrike dai predis". Al è dabant cirâ di platâ la evidence: come simpri al è l'om che al mostre duc i siei limits e ancie se al puarte une tonie nol

è dit che al vedi simpri reson. Par fortune, sul teme de lenghe furlane in glesie a stan rivant segnâi positifs: dopo agns di batais per aprovazion dal Messâl Roman in lenghe furlane, il consei permanent de Cei al à metût in discussio te prossime assemblee ancie chest pont.

EFIETS DAL SPIRTU SANT

Forsit il Spiritu sant des Pentecostis al à decidût di anticipâ i siei efiets, forsit 50 agns dal Concili Vatican II a son avonde, forsit la Fieste dai 3 di Avrîl e scomence



a influençâ pardabon in alt. In cheste clime si pues ben dî che e jentre ancie la ultime publicazion de Societât Filologjiche Furlane "Preieris pai Fruts", une racuelte piçule e ben curade, nassude de colaborazion cu lis Diocesis furlanis.

Pre Loris Della Pietra, diretôr dal Ufici liturgic diocesan di Udin, che al à collaborat per realizzazion de opare, presentant il telâr dal libri al à fat presint che "Preparâ un imprest par fruts in lenghe furlane tal temp des gnovis tecnologjis e je une imprese corajose che e intint ricognossi il valôr de lenghe mari te cressite globâl dai prins agns di vite e de preziositat de stesse per sfere religiose. No vin di dismentéa che il sinti religjós al è leât a fuart a chel afetif e ae emozion: imparâ a dî Diu te lenghe mari al à un savôr gjenuin, intim, tipic des robis 'natâvis' e inmò no 'costruidis': o sin inmò te prospetive de iniziazion ae fede e no de semplice istruzion religiose".

Il librut che al ven fûr tal moment fondamentâl dal an liturgic pai cristians, ven a stai sot Pasche, si vierç cuntune presentazion dal arcivescûl di Udin **Andrea Bruno Mazzocato**, che al scrif propit ai 'fruts benedets', che ca di cualchi setemane a varan di frontâ la Prime Comunion.

"Ce grande fuarce che e à la preiere dai fruts" al scrif Mazzocato "Chestis preieris a son te lenghe furlane, chel grant tesaur che o vin ingrumât tai secui e che no vin di pierdi". Al è di preâ che chestis peraulis e chest librut a vadim tes mans no dome dai fruts, ma ancie di cualchi grant che cun prejudizi e intolerance a sbelein il furlan.



ilfriuli@ilfriuli.it

PATRIE DAL FRIÛL

Il ricuard di Pre Toni Beline

Al è jessût il numar di Avrîl da "La Patrie dal Friûl" (www.lapatriedadefriul.org).

La prime pagine e puarte une dediche in memorie di pre **Antoni Beline**, storic diretôr de riviste mancjât ai 23 di Avrîl dal 2007. La riviste e dediche diviers articui al teme des elezions e dai sogjets autonomiscj che a saran coinvolts tes prossimis administrativis. Ancje par chest mês e continue la rubrice di **Mario Martinis** "Il grant lunari dal Friûl".

La sezion musicâl firmade di **Natasia Gargano** e dediche atenzion al gnûf fenomen de Basse Furlane, ven a stâi il grup Laipnessless. La Patrie dal Friûl di Avrîl si siere cu la rubrice di **Agnul Floramo** che, in rispuete ae retoriche des spesis previodudis pes celebrazion de prime vueure mondiâl, al propon une leture critiche di chel tragic event storic. La Patrie dal Friûl e sarà presentade martars ai 29 di Avrîl a Palme aes 5 e mieze li dal Municipi.

SCOLTADIS DI DRIUS

Plen di passion

Lui, ae morose, plen di passion:

"Cjale ce biele lune"

E je: "Parcè, atu di imbutiliâ?"



Cîl & Tiere, la

Cheste riviste di alt nível scientifc e je une dimostrazion di cemût che si puedin insegnâ e pandi lis sciencs ancie doprant la lenghe furlane; dal rest la dignitât e l'avignâ di une lenghe si pesin su la sô potenzialitât e capacitat di pandi i concets plui alts de culture de científicas e tecnologjicas moderne". Chest il coment dal president de Provincie di Udin Pietro Fontanini in relazion a Cîl & Tiere, la prime riviste di divulgazion scientifche in marilenghe presentate lunis ai 14 di Avrîl a palaç Beligrât tal ambit dai apontaments in program pe Fieste dal Friûl. Il prin numar de riviste, publicade de cijase editore Forum e direte dal prof. Marzio Strassoldo, al propon une interviste al retôr de Universitat dal Friûl, Alberto Felice De Toni e, in relazion ai setôrs de studi (macroeconomie, fisiche, meteoroologie, biologie, economie ambientâl, chimie

prime riviste scientifche in marilenghe



che e neurosciencs), articui di aprofondiment sul prodot interni lort tant che indicadôr de benstâ, sul clime e l'incuinament, su la evoluzion de vite su la tiere, sul valôr de agriculture pe societât, sul ciment armât e lis tecnicjis antisismichis, sul team jenfri neurosciencs e meditazion. In colaborazion cu la Societât scientifche e tecnologjicas furlane, l'Arlef e cul patrocini dal

Cirf (Centri interdipartimentâl universitari de ricerche su la culture e la lenghe dal Friûl) "cheste riviste - al spieghe il diretôr Strassoldo - e vûl dâ un aiut al lavor di ducj chei che, tal ambit de scuele, de universitat e des aziendis, a intindin doprâ e valorizâ la marilenghe".

La presentazion e je stade moderade dal diretôr del Cirf, prof. Paolo Pascolo, e e à viodût la

partecipazion, altri che dal President Fontanini, ancie dal retôr dal Ateneu di Udin Alberto Felice De Toni, dal sindic Furio Honsell, di Lorenzo Fabbro, president de Arlef, di Federico Vicario, president de Societât Filologjiche Furlane, di Pietro Pittaro, president de Ent Friûl tal mont, e di Alessandra Burelli representante de Societât scientifche e tecnologjicas furlane.